

**QUE CE CACHAIT-IL DERRIERE LES NOMS DES RUES DE LA VILLE DE BOUGIE ?**

Dernière mise à jour : > 06/07/24

| CI-VH | CATEGORIES DE VOIES    | *     | LISTES DES DIFFERENTES VOIES RECENSÉES  | Coordonnées sur le Plan | • Les Morts pour la France en 14/18<br>↓<br>• Renseignements divers sur la dénomination des voies :<br>↓  |
|-------|------------------------|-------|---|-------------------------|---|
| VH    | Avenue                 | de la | <b>3ème D.I.A</b> - ex avenue de La Marine. Prolonge la RN 9 (route de Sétif) jusqu'au carrefour Porferio.  | H9-M11                  | Division d'Infanterie Algérienne - créée en avril 1943 - devient blindée en 1978 - dissoute en 1991 - Instigateur Gal Monsabert (enterré au cimetière de la Chartreuse à Bordeaux à proximité du monument aux Morts de Bougie).   |
| CI    | Avenue                 | Mal   | <b>Leclerc Philippe</b> (ex. ave de la Marine) prolonge la 3ème D.I.A du carrefour Porferio jusqu'au tunnel du fort Abdelkader (ex allées des Palmiers) | N11-R8                  | Maréchal de France (à titre posthume) (1902-1947) - Chef de la 2ème DB - mort à Colomb-Béchar - accident d'avion (!) -  |
| VH    | Avenue ou rue          | de la | <b>Marine</b> (ex rue Sid Abdelkader - voir plan 1851)  | P7-R8                   | du tunnel Abdelkader au croisement rue Duvivier (fin rue Dufour)  |
| VH    | Boulevard              |       | <b>Clémenceau Georges</b> (ex bd des Cinq Fontaines)  | N4-O6                   | important homme d'état français (1841-1929) - lié à la guerre 14/18 (était pourtant opposé à la colonisation !)   |
| VH    | Boulevard              | des   | Cinq Fontaines (rebaptisé <b>Georges Clémenceau</b> )   | N4-O6                   | voir cartes postales anciennes  |
| VH    | Boulevard              | *     | <b>Masselot Pierre</b> (ex bd des Cinq Fontaines (plan 1891), ex prolongement Bd Clémenceau et ex boulevard des Ecoles)                                 | P-7                     | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |
| VH    | Boulevard              | des   | Ecoles puis des 5 Fontaines (rebaptisé <b>Masselot Pierre</b> )   | P-7                     | voir rue.   |
| CI-VH | Boulevard              |       | <b>Biziou François</b> (ex route nationale n° 3 de Bougie à Taourirt Ighil)   | K7-L9                   | Lien entre le Camp Inférieur et la Ville Haute.<br>Fut maire de Bougie en 1877 et 1878.<br>Était imprimeur (relevé sur l'annuaire 1880).  |
| M     | Carrefour              |       | <b>Porferio</b> (par défaut) à la jonction de la 3ème D.I.A et Mal Leclerc  | N-11                    | les bâtiments Porferio se trouvaient juste à cette jonction   |
| CI    | Chemin                 | du    | <b>Bois sacré</b>   | H-5                     | (voir croisades des enfants - mythe ou réalité ?)-voir journal association 2019   |
| VH    | Chemin                 | de    | <b>Bridja</b>   |                         | Voire plan 1891 - cien nom de la 1ère partie de la rue du Vieillard - des 5 Fontaines jusqu'à l'ancienne rue du Cadi future rue du 59ème de Ligne.  |
| VH    | Chemin                 | de    | voir G15rue.  | Q-7                     | Bridja : nom très ancien d'origine turque - Féraud cite ce nom dans son livre. Le chemin de Bridja reliait la place de Bridja supérieur (caserne) à la hauteur de la future rue Andréone (plan 1891) avant que le quartier des Cinq Fontaines ne voit le jour et que le ravin formé par l'oued Challal (futur Bd Clémenceau) ne soit construit). Le prolongement de ce chemin était la rue du Vieillard.  |
| VH    | Chemin                 | des   | Cinq Fontaines (rebaptisé <b>rue du Vieillard</b> )   | K3-L7                   | (voir Rue...)   |
| VH    | Chemin                 |       | Cité Floch (rebaptisé <b>Cité Bellevue</b> )  | R2-S2                   | Décision Conseil municipal - voir EDB n° du 29/11/1931  |
| VH    | Chemin                 | de la | <b>Corniche</b> (RD 136)  | R7-U2                   | du fort Abdelkader à la Brise de Mer  |
| VH    | Chemin                 | de l' | Hôpital - plan 1891 (rebaptisé rue <b>René Abram</b> )  | S8-S9                   | il s'agit de l'hôpital militaire de Bridja  |
| VH    | Chemin                 | des   | Oliviers (rebaptisé <b>chemin Mermoz</b> )  | Q4-S6                   | Démarre au tennis jusqu'au terre-plein des Oliviers   |
| VH    | Chemin                 | des   | <b>Remparts</b> (côté Sidi Soufi) comporte des escaliers  | K4-K8                   | le long des remparts et aboutit à la place Sidi Soufi   |
| CI    | Chemin                 | des   | <b>Sentinelles</b>  | K8-L9                   | <i>Une histoire bougiote courrait, que c'est l'alignement des crottes déposées tout son long par des gens pressés, qui aurait fait qu'un jour un Bougiote trouva appellation. Il n'y aura pas eu besoin d'un Conseil municipal pour décider cela !!!</i><br><b>En réalité, il semblerait que ce chemin, au moment de la prise de Bougie, était le seul qui menait à la ville haute avec la grimette de la porte Fouka. Des sentinelles étaient postées tout son long pour prévenir des attaques des tribues rebelles.</b> |
| ?     | VH                     | Cité  | <b>Aubert Charles (!)</b>   | à situer ?              | Aubert Charles - (!) industriel -   |
| VH    | Cité                   |       | Habitations à Bon Marché (rebaptisée <b>Cité des Oliviers</b> )   | Q4-R4                   | Décision Conseil municipal - voir EDB n° du 29/11/1931  |
| CI    | Cité                   |       | <b>Moula</b>  | C-6                     | Marabout  |
| VH    | Cité                   |       | <b>Bellevue</b> (ex quartier Floch)   | R2-S2                   | quartier Bellevue dit aussi Floch- décision CM du 19/12/1931<br>• <b>Floch</b> Auguste fondateur de l'harmonie de Bougie (1929) et conseiller municipal   |
| VH    | Cité (ou quartier)     | des   | <b>Oliviers</b> (ex quartier Habitations à Bon Marché)  | Q4-R4                   | Décision Conseil municipal - voir EDB n° du 29/11/1931  |
|       |                        |       | ----- Les escaliers de Bougie, un vaste programme ! -----   |                         |   |
| VH    | Escaliers ... à nommer |       | entre rue du 59ème de Ligne et Place Pérusset (le long du dépôt Andréone et du douar à droite en descendant vers la place)                              | O-6                     | ? peut-être prolongement escaliers Ferrara !  |
| VH    | Escaliers ... à nommer |       | entre la rue St Louis et la rue du Vieillard - hauteur Épiphanie  | O-7                     | ? Peut-être prolongement escaliers Kléber   |

|   |    |   |   |   |        |                                       |   |
|---|----|---|---|---|--------|---------------------------------------|---|
|   | VH | Escaliers ... à nommer                    |   | entre le bd Clémenceau et rue Capitaine Hursy (parallèles parc Bouscasse)                                 | N-5    |                                       | pourraient-être les ex escaliers de la Poudrière puisque la rue de la Poudrière fut rebaptisée rue Capitane Hursy.  |
|   | VH | Escaliers <b>Alivon frères</b>            |   | entre rue du Vieillard et place de l'église St Joseph (côté à droite)                                     | N-8    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | les deux frères Lucien et Louis   |
|   | VH | Escaliers <b>Andréone Henri</b>           |   | entre rue Andréone et rue du Vieillard - dans le prolongement des escaliers                               | O-5    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | pourraient-être les ex escaliers de la Poudrière puisque la rue de la Poudrière fut rebaptisée rue Capitane Hursy   |
|   | VH | Escaliers <b>Baba Aïssa Abdel.</b>        | * | entre rue Lambert et rue Belkidar (côté gauche rue Charles Roux) - passe par la mosquée Sofiane.          | N-3    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | voir aussi rue...   |
|   | VH | Escaliers Barral                          |   | entre rue Barral et place Clément Martel, devient es. <b>Lellouch</b>                                     | M-8    |                                       | prolongement rue Barral (marchand de ftairs) voir aussi rue...  |
| ? |    | Escaliers <b>Caruel Ernest</b>            |   |   |        | à situer                              | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |
|   | VH | Escaliers <b>Bratschi Ulrich</b>          |   | entre rue du Vieillard et rue St Louis- face Dr Bessis. Ces escaliers arrivent juste à l'école Jeanmaire  | N-6    |                                       | par Conseil Municipal 1922<br>Etait notaire à Bougie (EDB n° du 11/02/1923) Fut 1er adjoint à la mairie de la ville   |
| ? |    | Escaliers <b>Caëns</b>                    |   |   |        | à situer ?                            | à identifier voir annuaire 1959 - Ould Ali clerc d'avocat   |
|   | VH | Escaliers <b>Calcagni Marcel (1)</b>      |   | entre rue Jean Raybaud et place Valleix (maison des Œuvres)   | N-9    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |   |
|   |    | Escaliers <b>Chapeyron (ou rue)</b>       | * | ex escaliers des Jasmins - de la rue Clauzel à rue Fatima (synagogue)                                     | M-8    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |   |
|   | CI | Escaliers <b>Couderc André</b>            | * | de la Gare vers le Théâtre (ex escaliers ou grimpe de la Gare)  | L9-L10 | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | c'est en 1925 qu'un "infâme sentier" a fait place à ces escaliers... (OS n° 231 du 23/04/1925)  |
|   | VH | Escaliers <b>Crozat Albert et Léopold</b> |   | entre Bd Clémenceau et place Pérusset (Monument aux Morts)  | O-6    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |   |
|   | VH | Escaliers de l'Esplanade                  |   | rebaptisées <b>Lellouch</b>   | J-6    |                                       | origine de cette appellation ?  |
|   | VH | Escaliers <b>Ferrara Antoine</b>          |   | entre rue du Vieillard et la 59ème de Ligne (Goutte de Lait)  | N-6    | ? <b>mort pour la France en 14/18</b> | à contrôler   |
|   | CI | Escaliers de la Gare                      |   | rebaptisées <b>Couderc André</b>  | J-8    |                                       | voir escalier Couderc   |
|   |    | Escaliers des Jasmins                     |   | rebaptisées <b>Chapeyron Albert</b>   | M-8    |                                       | voir escaliers Chapeyron  |
|   | VH | Escaliers <b>Jeanne d'Arc</b>             |   | Acces institution Ste Jeanne d'Arc (entrée rue St Joseph)   | N-8    |                                       | parallèles aux escaliers Zemmour David  |
|   | VH | Escaliers <b>Kemoun Léon</b>              |   | ex escaliers de la Vigie (entre rue <b>Kemoun</b> et rue <b>Clauzel</b> )                                 | M-7    |                                       | voir aussi rue...   |
|   | VH | Escaliers <b>Kleber</b>                   |   | entre le prolongement de la rue Kléber et la rue St Louis puis rue du Vieillard                           |        |                                       | pourquoi une rue de Bougie porte ce nom ? Peut-être pour honorer sa mémoire ! Il n'a rien à voir avec l'Algérie (1753-1800)   |
|   | Vh | Escaliers <b>Lellouch Gabriel</b>         | * | ex esc. De l'Esplanade, puis Barral, qui prolongent la rue <b>Benderra</b>                                | L-7    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | voir aussi rue...   |
|   | VH | Escaliers <b>Mafféi Marius Alfred</b>     | * | entre la rue du Vieillard et l'impasse Major Saïd (affluente à la rue St Louis)                           | N-6    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | Figure sur le monument aux morts de Oued Amizour d'où il était originaire. Mafféi a été tué le 06/06/1915 dans les Dardanelles et reste enterré au cimetière français de Seddul-Bahr en Turquie. Cimetière encore très bien entretenu (voir sur Internet) à l'inverse des cimetières militaires français qui ont été vandalisés en Algérie (Mers-el-Kébir et la Réunion par exemple).<br>La famille Mafféi productrice d'huile à Tazmalt. |
|   | VH | Escaliers de la <b>Mairie</b>             |   | entre place Foch (mairie) et Sous- Préfecture   | O-7    |                                       | non pas de nom particulier.   |
|   | VH | Escaliers <b>Major Saïd</b>               |   | entre rue du Vieillard et Place ou impasse Major Saïd (vers hôpital)                                      | N-5    | ?                                     | escaliers étroites parallèles aux escaliers Bratchi   |
|   | VH | Escaliers <b>Marigliano</b>               |   | entre rue du Vieillard et rue Marigliano (Cinq Fontaines)   | N4-N5  |                                       | voir aussi rue...   |
|   | VH | Escaliers de la <b>Marine</b>             |   | entre la rue Ménochet (côté s/Préfecture) et la Rampe Pilato  | O-8    |                                       | rue qui montait de la porte Sarrazine à la rue Ménochet.<br>Ces escaliers disparaîtront lors de l'élargissement de la rue Ménochet.   |
|   | VH | Escaliers <b>Misto Emile</b>              |   | entre rue du 59ème de Ligne et rue du Vieillard (hauteur cabinet Tardieu)                                 | N-7    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |   |
|   | VH | Escaliers <b>Monié François</b>           |   | prolongement rue Monié (clinique Bréchet)   | N-4    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | Monié est né à Akbou  |
|   | VH | Escaliers <b>Naoun Alfred</b>             | * | entre rue Lambert et rue Belkidar (côté droit école Charles Roux)   | O3-O2  | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | voir aussi rue...   |
|   | VH | Escaliers <b>Oued Challal</b>             |   | donne sur croisement rues Lambert-Lescat- Gérard, du Vieillard - Marigliano - et place Hyppolite Gérard - | M-3    |                                       | oued qui descend du Gouraya et qui inondait régulièrement la Ville par gros temps de pluie. Voir photos et articles.  |
|   | VH | Escaliers <b>Sidi Soufi</b>               |   | parallèles aux escaliers du Rempart   | L-6    |                                       | marabout  |
|   | VH | Escaliers <b>Siksik Emile</b>             |   | entre place Billard et place de l'Eglise St Joseph (gauche côté EGA)                                      | N-8    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |   |
|   | VH | Escaliers Vauban                          |   | rebaptisées escaliers <b>Zemmour David</b>  | N-8    |                                       | parallèles aux escaliers école Jeanne d'Arc   |
|   | VH | Escaliers de la Vigie                     |   | rebaptisée <b>Kemoun Léon</b> - prolonge les escaliers de la Vigie  | M-7    |                                       | voir aussi rue... de la Vigie, appellation plan 1851  |
|   | VH | Escaliers <b>Zemmour David</b>            | * | ex escaliers Vauban - parallèles à celles école Jeanne d'Arc  | N-8    | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |   |
|   |    |   |   | ----- NB - Il en existait d'autres moins connues et aussi des escaliers au Camp Inférieur ! -----         |        |                                       | A rechercher  |

|  |    |           |   |  |          |  |  |   |
|--|----|-----------|---|--|----------|--|--|---|
|  | VH | Esplanade |   | des Oliviers   | S-5      |  | au croisement de la route des Oliviers, de la RD 136 (du fort Abdelkader et de la Corniche (vers la Brise de mer). Les bancs étaient des colonades romaines.   |   |
|  | VH | Grimpette |   | fort <b>Abdelkader</b>   | R-8      |  | entre école maritime-rue de la Marine et. entrée du tunnel   |   |
|  | VH | Grimpette |   | Place <b>Caserne Bridja inférieur</b>  | Q-6      |  | Caserne Bridja inférieur vers rue Mermoz (face école maritime)   |   |
|  | VH | Grimpette |   | de la <b>Caserne Roux</b> (Bridja supérieur)   | P-5      |  | relie la rue Hursy à l'entrée Caserne Roux (face café Albérola)  |   |
|  | CI | Grimpette |   | <b>Fouka</b>   | K-7      |  | relie le Bd Biziou à la Porte Fouka  |   |
|  | M  | Grimpette |   | du <b>Sergent</b>  | N-10     |  | carrefour Porferio vers rue Dufour   |   |
|  | CI | Hameau    |   | des <b>Eucalyptus</b>  | G-6      |  | où les pompiers avaient une annexe au Camp inférieur !   |   |
|  | CI | îlot      |   | <b>Chapeau de Gendarme</b>   | I5-J5    |  | lieu dit...! zone d'habitations  |   |
|  | CI | Impasse   |   | <b>Champion</b> (usine du liège)   | à situer |  | Aimé Hyppolite Champion, fut directeur-économe de l'hôpital civil de Bougie en 1909. Dcd en 1931. Voir EDB du 14/01/1909 pour sa nomination.   | *   |
|  | VH | Impasse   |   | Conquet (rebaptisée <b>Lévy Gaston</b> )   | O-7      |  | voir impasse Lévy  | Ernest Conquet, Lt Colonel d'infanterie, gendre du Gal Valle héros de Palestro en 1871. |
|  | VH | Impasse   |   | des Jasmins  |          |  | voir plan 1841   |   |
|  | VH | Impasse   |   | <b>Lesca</b> Eugène  | K-4      |  | <b>mort pour la France en 14/18</b>  |   |
|  | VH | Impasse   |   | <b>Lévy</b> Gaston (ex impasse Conquet affluente rue 59ème de Ligne)   | O-7      |  | <b>mort pour la France en 14/18</b>  |   |
|  | VH | Impasse   |   | Lits des Militaires (rebaptisée impasse <b>Moniè</b> )   | K-3      |  | voir Moniè   | puis clinique Bréchet - voir Echo de Bougie n° 1423 du 16/11/1924                       |
|  | VH | Impasse   |   | <b>Major Mustapha Saïd</b> (près de l'hôpital)   | N-6      |  | <b>mort pour la France en 14/18</b>  |   |
|  | VH | Place     |   | de l' Arsenal (rebaptisée place <b>Clément Martel</b> )  | J-7      |  | voir Clément Martel  |   |
|  | CI | Place     | * | <b>Bain</b> Charles (sise à proximité café Cortade et ateliers Curot - et aussi devant immeuble Coudercs                   | à situer |  | <b>mort pour la France en 14/18</b>  | à préciser  |
|  | VH | Place     |   | <b>Billard</b> Henri   | O-8      |  | <b>mort pour la France en 14/18</b>  |   |
|  | CI | Place     |   | <b>Bugeaud</b> Thomas (1784-1849)  | J-8      |  | Maréchal de France- prit une grande part à l'œuvre de la colonisation. Gouverneur général 1841-1847  |   |
|  | VH | Place     |   | Bugeaud (rebaptisée <b>place Valex</b> )   | N-9      |  | plan 1891 - où sera construite la Gendarmerie - détruite pendant les bombardements de 1941.  |   |
|  |    | Place     |   | <b>Henri Charpentier</b>   | à situer |  | 1er maire de Bougie 1868 - 1868 - Il existe au cimetière de Bougie un magnifique construction mortuaire dans laquelle il repose avec son fils. Voir le site dans le chapitre Histoire : les maires de Bougie   |   |
|  | VH | Place     |   | du <b>Commissariat</b> (ex. place du Marché couvert - puis place Billard)  | N-8      |  | Marché couvert construit à partir de 1891 fut démoli en... voir Marché couvert   |   |
|  | VH | Place     |   | de l' <b>Église</b> - St Joseph  |          |  |  |   |
|  | VH | Place     |   | Mal <b>Foch</b> (1851-1929) - depuis le bas des escaliers de la Mairie puis devant la Sous-Préfecture et l'école L. Maudet | O-7      |  | Général, Maréchal de France (guerre 14/18)   |   |
|  | CI | Place     |   | de la <b>Gare</b>  | L-10     |  |  |   |
|  | VH | Place     |   | de <b>Gueydon Louis Henri</b> (ex place du Train - voir plan 1891)   | N9-O9    |  | vice-amiral (1861) - gouverneur général (1871-1873). Début des travaux de mise en valeur vers 1923 (Entse Comolli). C'est Clément Martel (maire de Bougie 1892-1904) qui proposa de donner le nom de Gueydon à cette place.  |   |
|  | VH | Place     |   | Hôtel Transatlantique (rebaptisée place <b>Pérusset Pierre</b> )   | L-5      |  |  |   |
|  | VH | Place     |   | <b>Hypolite Gérard</b>   | K-3      |  | place des Cinq Fontaines qui forme le carrefour des rues Du Vieillard, Lesca, Lambert et Marigliano. Medecin à l'hopital civil. Fut un maire très apprécié de Bougie de 1919 à 1929 (2 mandats). Il est décédé d'une longue maladie dans la clinique d'un ami médecin à El Biar à Alger le 13/01/1930. | *   |
|  | VH | Place     |   | <b>Major Mustapha Saïd</b> (voir aussi impasse)  | M-6      |  | <b>mort pour la France en 14/18</b> face hôpital civil   |   |
|  | VH | Place     |   | du Marché couvert (rebaptisée place du <b>Commissariat</b> ou <b>Billard</b> )   | O-8      |  | fut certainement démantelé après la construction du Marché Borge   | *   |
|  | VH | Place     |   | de la <b>Marine</b>  | O-8      |  | jonction de la rue Duvivier, rampe Pilato, avenue de la Marine et prolongement avenue de la Marine   |   |
|  | VH | Place     |   | <b>Martel Clément</b> (ex place de l'Arsenal)  | M8-M9    |  | (maire de Bougie 1892-1904). On lui doit entre autres l'immeuble de la place de Gueydon (voir le site Internet pour plus de détails).  |   |
|  | VH | Place     |   | du Palmier (rebaptisée <b>square des Cinq Fontaines</b> )  | N-3      |  | voir square des Cinq fontaines   |   |

|  |      |                    |   |   |           |  |  |
|--|------|--------------------|---|---|-----------|--|--|
|  | VH   | Place              |   | du Palmier (rebaptisée <b>place de la Sous-Préfecture</b> )   |           |  | voir plan 1891   |
|  | VH   | Place              |   | <b>Perusset</b> Pierre (ex place de l'Hôtel Transatlantique)  | O-7       |  | ancien médecin-chef de l'hôpital civil CM 1922   |
|  | VH   | Place              |   | <b>Philippe</b> (quartier Sidi Soufi) ex place d'Armes - plan 1852)   | I-5       |  | est en réalité la place <b>Louis Philippe</b> - (Voir Presse locale Le Gouraya n° 4 du 30/01/1892).<br>• Roi des Français 1830-1848 (renverse Charles X - les 3 Glorieuses en juillet 1830). |
|  | VH   | Place              |   | du Train (avant que l'immeuble Martel ne soit construit et la place de <b>Gueydon</b> aménagée (voir plan 1891)   | N9-O9     |  | future place de Gueydon  |
|  | VH   | Place              |   | de <b>Saint Joseph (ou de l'Eglise)</b>   | N-8       |  | voir rubrique Bâtiment   |
|  | VH   | Place              |   | <b>Salomon</b> (quartier Karaman - voir plan 1852)  | L-4       |  | <b>Salomon de Musis</b> commandant supérieur de Bougie en 1836. Il fut assassiné le 06/06/1836 par le cheikh Med Amzeian, pour venger la mort du marabout Si Braham, tué par des soldats.    |
|  | Vh   | Place              |   | <b>Sidi Soufi</b>   | I-5       |  | Place de la mosquée du même nom - le marabout du même nom, construit initialement, existe toujours.  |
|  | VH   | Place              |   | <b>Sous-Préfecture</b> (ex place de la Marine-voir plan 1851 - Place du Palmier sur plan 1891)                    | P-7       |  | voir plus bas rubrique Bâtiment - la place sortie école L. Maudet et garage Pouzade fait partie de la place de la S/préfecture   |
|  | VH   | Place              |   | <b>Valex</b> (ou <b>Valleix</b> ) certainement place Bugeaud sur plan 1891  | N-9       |  | architecte de la ville de Bougie début années 1900 - à l'origine des 1ers travaux de la place de Gueydon débuts années 1900  |
|  | VH   | Quartier           |   | <b>Caraman</b> (ou Karaman nom d'origine turc - province d'Anatolie)  | L3-L4     |  | ancien quartier israéliite...  |
|  | CI   | Quartier           |   | <b>Cazaubon</b> futur quartier HBM au lotissement Moulla  | B-7       |  | Cazaubon fut directeur de la Chambre de Commerce (1906...) - Conseillé municipal - Voir aussi Musée.   |
|  | VH   | Quartier           |   | des <b>Cinq Fontaines</b>   | X         |  | (nom historique Acherchour) Cinq sources du ravin du Challal avaient été captées et réunies en une fontaine à l'emplacement de l'école Roux.   |
|  | CI   | Rampe ou escaliers |   | <b>Couderc - Bravoure</b>   | H-8       |  | parallèle et en décalée avec la rue Laure  |
|  | VH   | Rampe              |   | de la <b>Marine</b> (ex rampe d'accès au port - plan 1891)  |           |  |  |
|  | VH   | Rampe              |   | de la Pugliési-Marine (rebaptisée <b>Pilato lucien</b> )  | O8-P8     |  | de la Porte Sarrazine à l'avenue de la Marine  |
|  | ? VH | Rampe ou rue       | * | <b>Pilato</b> Lucien (de la Porte Sarrazine à l'avenue de la Marine)  | O8-P8     |  | <b>mort pour la France en 14/18</b> (ex rampe Pugliési-Marine)   |
|  | VH   | Rampe              |   | du <b>Port</b>  |           |  | rampe construite sur l'emplacement garage Thureau début des années 1950  |
|  | CI   | Rond point         |   | des <b>Quatre Chemins</b>   |           |  |  |
|  | VH   | Route              |   | des <b>Aiguades</b>   | V-1       |  |  |
|  | TP   | Route              |   | de <b>Bougie-plage</b>  | E15-E18   |  |  |
|  | VH   | Route              |   | de la <b>Brise de Mer</b> (RD 136)  | S7-U1     |  | du fort Abdelkader à la Brise de Mer   |
|  | CI   | Route              |   | fort <b>Clauzel</b>   | A3-E7     |  | (général en chef des troupes en Algérie 1830-1831)   |
|  | CI   | Route              |   | des <b>Concessions</b>  | hors plan |  | entre l'oued Srir et la Soummam (venue des Alsaciens-Lorrains milieu du XIXème-voir article Arlette Jambert)   |
|  | VH   | Route              |   | Cité <b>Floch</b> (- démarre au cimetière chretien - vers route du Grand phare)                                   | Q4-S2     |  | quartier Bellevue dit Floch - conseil municipal du 19/12/1931  |
|  | VH   | Route              |   | du <b>Grand phare</b>   | hors plan |  | fonctionna à partir de 1859  |
|  | VH   | Route              |   | des <b>Oliviers</b>   | P4-S6     |  | (du tennis à l'Esplanade des Oliviers)   |
|  | TP   | Route              |   | de la <b>Sétif</b> et de <b>Constantine</b> (RN 9)  | G10-B18   |  | pénètre dans Bougie pour aboutir à l'avenue du Mal Lyautey   |
|  | CI   | Route              |   | de la <b>Tizi Ouzou</b> et d' <b>Alger</b> (RN 24)  | A10-C9    |  | pénètre dans Bougie pour devenir la rue Zaouch Frères  |
|  | VH   | Rue                |   | du <b>59ème de Ligne</b> (ex rue du Cadi puis rue Monge - tronçon bas)  | O6-O7     |  | régiment qui participa à l'expédition de Bougie et Constantine en 1833   |
|  | VH   | Rue                |   | Abd-el-Kader ( <b>rebaptisée rue ou</b> avenue de la Marine)  |           |  | ne pas confondre avec la rue Sidi Abdelkader)  |
|  | VH   | Rue                | * | <b>Abram</b> René (ex rue El-Guemam (plan 1841) puis ex chemin de l'Hôpital-plan 1891 (part de la place Pérusset) | S8-S9     |  | <b>mort pour la France en 14/18</b>  |
|  |      | Rue                |   | d' Agen   |           |  | à situer   |
|  | VH   | Rue                | * | <b>Andréone</b> Henri (prolonge les escaliers Andréone)   | N5-O5     |  | <b>mort pour la France en 14/18</b>  |
|  | CI   | Rue                |   | <b>Arago</b> François (1786-1853)   | I5-I7     |  | Physicien réputé (X 1803) et homme politique (fut ministre des Colonies en 1848) Ses travaux l'emmenèrent à Bougie en 1807, l'exposant à mille   |
|  | VH   | Rue                | * | <b>Baba Aïssa</b> (ex rue Sidi Sofiane Cinq Fontaines-donnent sur rue Lambert)                                    | N2-N3     |  | <b>mort pour la France en 14/18</b>  |

|   |    |     |   |  |           |   |   |  |
|---|----|-----|---|--|-----------|---|---|--|
|   | CI | Rue |   | <b>Bacqué</b> Lucien (ex rue Deschez)  | K8-K9     |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | CI | Rue | * | <b>Barbe</b> René (rue passant devant l'immeuble Lamande aboutissant rue de Tizi Ouzou)  | E9-E10    |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | VH | Rue |   | <b>Barral</b> (voir fort Barral)   | M7-M8     |   | sous le fort Barral   | entre rue Benderra (ex rue de l'Esplanade) et escaliers Barral qui donnent sur la place Martel (ex place de l'Esplanade) |
|   | VH | Rue |   | <b>Belkhidar</b> Tahar (apparemment sans "h" - Belkidar)   | I2-O2     |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | VH | Rue | * | <b>Benderra Saïd</b> (ex rue de l'Esplanade) entre rue Vauban et rue Fatima - elle se prolonge par les escaliers <b>Lellouch</b> ex Barral | M-7       |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | CI | Rue |   | Bonnemayre (rebaptisée <b>Jeanmaire</b> )  | IJK-8     | • | industriel fabricant d'huile d'olives !   |  |
|   | CI | Rue |   | <b>Bugeya</b> Georges  | H7-H7     |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | CI | Rue |   | Cabannes (rebaptisée rue <b>Guidoni André</b> )  | J9-K9     |   | identifier Cabannes   |  |
|   | VH | Rue |   | du Cadi (rebaptisée <b>rue du 59ème de Ligne</b> )   | O6-O7     |   | (appellation ancienne de la rue 59ème de Ligne - tronçon bas)   |  |
|   | VH | Rue | * | <b>Calcagni</b> Marcel (ex rue de la Grève)  | N-9       |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | voir aussi escaliers   |
|   | VH | Rue |   | de la Casbah (rebaptisée rue <b>Paul Dufour</b> ) - <b>plan 1891</b>   | M9-M10    |   | partait de la place Martel (ex place de l'Esplanade) jusqu'à la hauteur de la villa Duffour.  |  |
|   | VH | Rue |   | des <b>Citernes</b> romaines   | M-3       |   | liées à l'adduction d'eau de Toudja - quartier Sidi Touati  |  |
|   | VH | Rue |   | des Cinq Fontaines (rebaptisée <b>Bd Masselot</b> )  | P-7       |   | non d'origine sur le plan de 1852 et 1891   |  |
|   | VH | Rue |   | Claraz Balthazar (rebaptisée rue <b>Duvivier</b> )   | O-8       |   | Claraz B. fut maire de Bougie de 1871 à 1873 (voir le site "les Maires de Bougie"). CM 1922   | *  |
|   | CI | Rue |   | <b>Claustres</b> Emile et Auguste  | G8-H9     |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | VH | Rue |   | <b>Clauzel</b> Bertrand (1771-1842)  | I7-M8     |   | (général en chef des troupes en Algérie 1830-1831)<br>Gouverneur général 1830-1831 puis 1835-1837   |  |
|   | CI | Rue |   | <b>Colomb</b> Marcel   | C10-C9    |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | VH | Rue |   | <b>Coteaux</b> <b>Bridja</b>   | O5-O6     |   | Bridja : nom d'origines turc  |  |
|   | VH | Rue | * | <b>Decap</b> Laurent (rue aboutissant au cimetière européen)   | P-4       |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | CI | Rue |   | Déchez (ou Deschez) (rebaptisée rue <b>Bacqué Lucien</b> )   | K8-K9     | ? | identifier Dechez   | ou face au Shangai !!!   |
|   | VH | Rue |   | <b>Donain</b> Frères   | P-Q-R4    |   | Il pourrait s'agir de deux frères Donain, Georges et Léon, morts des suites de leurs blessures (gazés) en 14/18. Georges en 12/1922 et Léon mort en 08/1925. Se reporter aux journaux de l'époque.  | *  |
|   | VH | Rue | * | Paul <b>Dufour</b> (ex. rue de la Casbah) de place Martel à Rue Ménochet   | M9-O9     |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | VH | Rue |   | Duquesnes (rebaptisée Rue <b>Jean Raybaud</b> )  | M9-N9     |   | Certainement Michel Ange Duquesne de Menneville : amiral français (1700-1778) officier de la Marine et administrateur colonial du 18ème. Fut gouverneur de la Nlle France (Canada) en 1752. Son nom fut donné à une ville (Oued Tiletin) près de Djidjelli en 1875 ! actuellement Kaous.                            |  |
|   | VH | Rue |   | <b>Duvivier</b> Franciade (1794-1848) (ex rue Claraz Balthazar - ancien maire de Bougie) voir plan 1851.                                   | O-8       |   | lieutenant-colonel (prend le commandement de la place de Bougie du Gal Trézel en 11/1833 et la défendra). Sera fait général en 1839.  |  |
|   | VH | Rue |   | de l' Enceinte   |           |   | voir plan 1841  |  |
|   | VH | Rue |   | de l' Esplanade (rebaptisée rue <b>Benderra Saïd</b> )   | M-7       |   | voir rue Benderra - en contre-bas du fort Barral  |  |
|   | CI | Rue |   | d' <b>Evreux</b>   | à situer  | ? | les Ets Tamzali (matériaux de constructions) avaient leur siège social  |  |
|   | VH | Rue |   | <b>Fagnoni</b> Julien  | M5-M3     |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | VH | Rue |   | <b>Fatima</b>  | L7-M8     |   | Serait cette fameuse maraboute "Lalla Fathima n'Soummer" (1830-1863) qui combattit les Français en Kabylie au début de la conquête ! Prisonnière en 1857 par le Mal Randon. Son tombeau se trouvait à l'emplacement de l'actuel collège. Une plaque commémore cette femme sur le côté droit de l'entrée du collège. |  |
|   | VH | Rue |   | du <b>Fort Moussa</b>  |           |   | voir plan 1841  |  |
| ? | VH | Rue |   | de la <b>Gendarmerie</b>   | N-10      |   | il s'agit peut-être de l'ancienne gendarmerie ! (1929) détruite lors des bombardements de 11/1942   |  |
|   | VH | Rue |   | <b>Gimet</b> Raymond (ex. rue du Palmiers)   | N4-P4     |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |  |
|   | VH | Rue |   | du Gouraya (rebaptisée rue <b>Ougana Mouloud</b> )   | L6/2-K5/2 |   | voir rue Ougana   |  |

|   |    |               |   |  |          |   |   |   |
|---|----|---------------|---|--|----------|---|---|---|
|   | VH | Rue           |   | du Grand Ravin (quartier Karaman - voir plan 1852) devient rue du Gouraya  | K3-L3    |   | voir plan 1851 puis plus tard rue <b>Ougana Mouloud</b>   |   |
|   | VH | Rue           |   | de la Grève - voir plan 1841 (rebaptisée <b>Calcagni Marcel</b> )  | N-9      |   | voir rue Calcagni   |   |
|   | CI | Rue           | * | <b>Guidoni Albert</b> (ex rue Cabannes)  | J9-K9    |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |   |
|   | VH | Rue           |   | <b>Guynemer Georges</b> (ex rue du Vallon)   | O6-P7    |   | (aviateur légendaire - 14/18) - 1894-1917   |   |
| ? |    | Rue           | * | <b>Haddad Mohamed</b> (ex rue de la Rochette)  | K4-L5    |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | en partie des escaliers   |
|   | CI | Rue           |   | <b>Haddaden</b> ( ou Haiden Mohamed - morts en 14/18)  | B8-E7    |   | Haiden Mohamed (mort pour la France) mais pas Haddaden ?  |   |
|   | VH | Rue           |   | de l' Hôpital (rebaptisée rue <b>René Abram</b> - en partie)   | S8-S9    |   | voir plan 1852  |   |
|   | CI | Rue           |   | <b>Hourlet</b>   | I9-K8    | ? | identifier Hourlet  | le nom apparaît dans la presse locale en 1925 - Buiguez y habitait...   |
|   | VH | Rue           |   | <b>Hursy Adrien Victor-1826-1890</b> (ex rue de la Poudrière))   | O4-Q4    | ? | Dans la presse locale le nom de cette rue n'apparaît qu'à partir de 1923. Serait-ce ce Capitaine de la Garde indigène en Indochine-époux en secondes noces de Dubar Judith-Gehin Auguste ?. Famille très présente à Bougie        |   |
|   | CI | Rue           |   | <b>Jeanmaire</b> (ex rue Bonnemayre)   | I-J-K8   |   | Ancien recteur de l'Académie d'Alger  |   |
|   | CI | Rue           |   | <b>Jeanne d'Arc</b> (1412-1431)  | J7-J9    |   | <b>Je brûle de vous en faire une description !</b>  |   |
|   | CI | Rue           |   | Gal <b>Joffre</b> Joseph (1852-1931)   | G8-G9    |   | Général - Guerre de 1870 et 14/18   |   |
|   | VH | Rue ou ruelle | * | <b>Kaptane Mohamed</b> (de la rue Barral à rue <b>Clauzel</b> ) face aux bains maures                              | M-7      |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |   |
|   | VH | Rue           |   | Karrabacca (sur plan 1841 - rebaptisée rue <b>St Louis</b> )   |          |   |   |   |
|   | VH | Rue           |   | <b>Karaman (ou Caraman)</b>  | L5-L6    |   | ou Karaman (nom d'origine turc), ancien quartier juif (voir aussi Quartier)   |   |
|   | VH | Rue           | * | <b>Kémoun Léon</b> (ex rue de la Vigie - entre rue Barral - voir escaliers Kemoun)                                 | M-7      |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | voir aussi escaliers  |
|   | VH | Rue           |   | <b>Kléber</b> Jean-Baptiste (1753-1800)  | M8-N8    |   | Général sous la Révolution-assassiné au Caire lors de l'expédition de Napoléon en Egypte.   |   |
|   | VH | Rue           |   | <b>Lambert</b> Gaston & Victor (ex chemin Bridja - plan 1891)  | N3-O4    |   | <b>morts pour la France en 14/18</b>  |   |
|   | CI | Rue           |   | <b>Lamorière</b> (1806-1865)   | J7-L10   |   | Général-campagne d'Algérie sous Bugeaud.Principal artisan de la prise de Bougie.<br>Gouverneur général 1845-1847.   |   |
| ? | ?  | Rue           |   | de la Larochette (rebaptisée rue <b>Haddad Mohamed</b> en 1929)  | K4-L5    |   | Lt colonel au 63ème de Ligne. Il commandait la place de Bougie de 10/1835 à 04/1836. Succeda à Girot et Lemercier   |   |
|   | CI | Rue           |   | <b>Laure</b>   | I8-I9    |   | Chirurgien militaire. Concerné dans le drame du Désastre des neiges des 20 au 23/02/1852 près de Bougie. Il dut procéder à un certain nombre d'amputations suite aux gelures importantes occasionnées par le froid (voir le Site) |   |
|   | CI | Rue           |   | <b>Lemercier</b> Jean Baptiste (1789-1854) (voir aussi Fort) Quartier Karaman - figure sur le plan de 1851 et 1891 | K5-L5    |   | colonel du Génie militaire (remplace Duvivier en 04/1834 à Bougie-fortification de la ville) - figure sur le plan de 1851   |   |
|   | VH | Rue           | * | <b>Lesca Eugène</b> (ex rampe des Spahis - plan 1891)  | M5-N4    |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   |   |
|   | CI | Rue           |   | <b>Lieussou Jean-Pierre</b> -1815-1858-  | I7-I9    |   | Ingénieur hydrographe - sert en tant que secrétaire de la Commission nautique en Algérie (1843) - publie en 1850 une Etude sur les ports de l'Algérie. Jouera un rôle de 1er plan dans le projet du Canal de Suez.                |   |
|   | CI | Rue           |   | Mal <b>Lyautey</b> Louis Hubert  | H9-J7    |   | 1854-1934 (Maréchal de France) principal acteur pour le Maroc   |   |
|   | VH | Rue           |   | <b>Mangin</b> (1...-1833)  | L1-P4    | ! | lieutenant du Génie, meure des suites de ses blessures le 8/10/1833 en dirigeant les travaux de construction de blockaus de défense à Bougie.   |   |
|   | CI | Rue           |   | <b>Mangin</b>  | K-9      | ! | une autre rue de la VH porte déjà ce nom !  |   |
|   | VH | Rue           |   | <b>Marigliano Pascal Giro (ou Raphaël)</b> voir aussi escaliers  | N-4      |   | <b>mort pour la France en 14/18</b>   | mort lors du naufrage de son navire le C/T Cassini, coulé par un Uboat, dans le détroit de Bonifacio le 28/02/1917.Un autre habitant de Bougie (né à Bône) est mort ce même jour dans ce naufrage : RUGGIERO Salvator qui ne figure pas sur le monument aux Morts ! |
|   | VH | Rue           |   | de la Marine - deviendra la rue Ménochet   |          |   | voir plan 1841 et 1891 - prolongeait la rue de la Casbah  |   |
|   | VH | Rue           |   | <b>Ménochet Jules Léopold</b> (ex rue de la Marine)  | O9-P8    |   | (fut conseiller municipal dans les années1900).   |   |
|   | CI | Rue           |   | de <b>Menton</b>   | à situer | ? | Pourquoi rue de Menton ?  |   |

|  |    |                 |       |   |           |                                     |   |
|--|----|-----------------|-------|---|-----------|-------------------------------------|---|
|  | VH | Rue             |       | Monge (ex rue du Cadi rebaptisée rue du 59ème de Ligne vers 1930)<br>Etait-ce Gaspard Monge célèbre mathématicien -1746-1818- ? | O6-O7     |                                     | correspondait à la partie la plus étroite, partie basse, de la rue du 59ème. La seconde partie a été réalisée au début des années 1930 avec la construction de l'immeuble des Ponts & Chaussées par exemple. (OS n° 276 du 21/09/1889). S'appelait rue du Cadi sur le plan de 1851.   |
|  | VH | Rue (ou chemin) |       | <b>Mermoz Jean</b> (1901-1936) ex chemin des Oliviers (plan 1891)   | P7-R8     |                                     | aviateur légendaire   |
|  | VH | Rue             | *     | <b>Monié François</b> (ex impasse des Lits militaires - actuelle clinique Bréchet)  | N3-N4     | <b>mort pour la France en 14/18</b> | emplacement clinique Bréchet  |
|  | VH | Rue ou ruelle   | *     | <b>Naoun Alfred</b> (voir aussi escaliers) - Cinq Fontaines   | O3-O2     | <b>mort pour la France en 14/18</b> |   |
|  | VH | Rue             | *     | <b>Ougana Mouloud</b> (ex rue du Gouraya)   | L6/2-K5/2 | <b>mort pour la France en 14/18</b> |   |
|  | VH | Rue             |       | du Palmiers (rebaptisée rue <b>Gimet Raymond</b> )  | N4-P4     |                                     | voir rue Gimet  |
|  | VH | Rue             |       | du Parc (rebaptisée rue <b>Jean Raybaud</b> )   | M9-N9     |                                     | en 1887 il était signalé un marché arabe à cet emplacement !  |
|  | VH | Rue             | de la | Poudrière (rebaptisée <b>Hursy Adrien</b> )   | O4-Q6     |                                     | voir rue Hursy  |
|  | VH | Rue             |       | <b>Porte Fouka</b>  |           |                                     | voir plan 1841  |
|  | Cl | Rue             | *     | <b>Rampon Robert</b> - rue amenant au fort Clauzel par la route de Tizi Ouzou   | E-8       | <b>mort pour la France en 14/18</b> |   |
|  | VH | Rue             |       | <b>Raybault Jean</b> (ex rue Dusquesnes - plan 1854 puis du Parc-plan 1891)   | M9-N9     |                                     | Arrivé à Bougie en 1852. 1er colon à la Réunion-Homme émérite, conseillé municipal en 1867 (municipalité de Charpentier Henri 1er maire de Bougie). Il fit partie de plusieurs municipalités suivantes - décédé en 1903. Son nom fut donné à cette rue où il habitait pendant plus de cinquante ans. (OS n° 1722 du 09/08/1903)   |
|  | Cl | Rue             | *     | <b>Rizzo Auguste</b> - rue passant derrière l'immeuble Morin  | D10-G9    | <b>mort pour la France en 14/18</b> |   |
|  | 1  | Rue             | de la | Rochette (plan 1851) quartier Karaman - rebaptisée rue <b>Haddad Mohamed</b>  | K4-L5     |                                     | La Rochette - Lt colonel du 63ème de Ligne fut commandant de la Place de Bougie en 1835.  |
|  | VH | Rue             |       | <b>Saint Michel</b> (quartier Karaman - voir plan 1852)   | K-4       |                                     |   |
|  | VH | Rue             |       | <b>Saint Paul</b>   | ?         | à situer                            | l'horloger Mugot y habitait...  |
|  | VH | Rue             |       | <b>Salomon de Musis</b>   | L4-L5     |                                     | voir aussi place  |
|  |    | Rue             |       | Sidi Abdelkader (voir plan 1851) rebaptisée rue <b>Vauban</b>   | P7-R8     |                                     |   |
|  | VH | Rue             |       | <b>Sidi Kadder</b> (quartier Karaman - plan 1851)   | K5-L5     | ?                                   | à identifier  |
|  | VH | Rue             |       | Sidi Mouhoub (rebaptisée rue <b>St Joseph</b> )   | M8-N8     |                                     | L'actuelle mosquée (ex. église St Joseph) porte le nom de Sidi Mouhoub  |
|  | VH | Rue             |       | Sidi Sofiane (rebaptisée rue <b>Baba-Aïssa</b> )  | N2-N3     |                                     | voir rue ou escaliers Baba-Aïssa  |
|  | VH | Rue             |       | <b>Sidi Soufi</b> (ou Souffour - plan 1851)   | K7-L7     |                                     | Marabout  |
|  | VH | Rue             | des   | Spahis (rebaptisée rue <b>Lesca Eugène</b> )  | M5-N4     |                                     | voir Lesca plan 1891  |
|  | VH | Rue             |       | <b>Saint Joseph</b> (ex rue Sidi Mouhoub)   | M8-N8     |                                     | Pourquoi St Joseph ? Voir explication à "église" - voir plan 1841 église bâtie sur l'emplacement d'une ancienne mosquée. Après l'indépendance l'église St Joseph fut transformée en mosquée et pris le nom de Sidi Mouhoub. Lors du tremblement de terre des années 2000, les deux minarets durent être démolis suite aux dégâts enregistrés sur le bâtiment. Ils n'ont pas été reconstruits depuis.  |
|  | VH | Rue             |       | <b>St Louis</b> (1214-1270) ex rue Karrabacca (plan 1841)   | N6-N8     |                                     | Louis IX - mort à Tunis lors de la 8ème et dernière croisade  |
|  | VH | Rue             |       | <b>Trézel basse</b>   | O7-O8     |                                     | (général lié à la prise de Bougie en 1833)  |
|  | VH | Rue             |       | <b>Trézel haute</b>   | M9-N9     |                                     | (général lié à la prise de Bougie en 1833)  |
|  | VH | Rue             | du    | Vallon (rebaptisée rue Guynemer)  |           |                                     | voir plan 1841  |
|  | VH | Rue             |       | <b>Vauban Sébastien</b> (1633-1707) se termine pas escaliers Zemmour - ex rue Sidi Abd-el-Kader voir plan 1841                  | N-8       |                                     | (architecte militaire 1633-1707)<br>Les escaliers Zemmour données sur la place de l'église st Joseph et étaient parallèles à celles de l'école Jeanne d'Arc.  |
|  | VH | Rue             | du    | <b>Vieillard</b>  | N4-O8     |                                     | nom donné par les soldats du Gal Trézel qui empêchèrent le massacre d'une soixantaine de vieillards par des soldats exaspérés par les mutilations dont étaient victimes leurs camarades. A l'heure actuelle cette rue porte toujours ce nom. (il serait plus logique de dire "des"). Sur le plan de 1891 elle porte le nom de chemin de Bridja du carrefour de la rue Lesca jusqu'à la hauteur environ des futures escaliers Bratchi, puis rue du Vieillard jusqu'à la place du marché couvert (place Billard). |
|  | VH | Rue             | de la | Vigie (rebaptisée rue <b>Kémoun Léon</b> )  | M-7       |                                     | figurait sur les plans 1851 et 1891   |

|   |               |   |       |   |                         |                                      |   |
|---|---------------|---|-------|---|-------------------------|--------------------------------------|---|
|   | CI            | Rue                                     |       | <b>Zaouche frères</b> (entrée dans Bougie de la route d'Alger)  | C9-H8                   | <b>morts pour la France en 14/18</b> |   |
|   | VH            | Sentier                                 | du    | <b>Cap Bouak</b>  | hors plan               |                                      | sentier qui longe la crête de Sidi Yayah. Chemin par lequel transistait la conduite d'eau des Aiguades (remontée d'eau par la pompe de refoulement des Aiguades - municipalité Pierron - voir article et le Site)   |
|   | VH            | Square                                  | des   | <b>Cinq Fontaines</b> (ex place du Palmier)   | N-3                     |                                      | (voir cartes postales anciennes)  |
|   | VH            | Square                                  | de la | <b>Marine</b> (ou de la sous-Préfecture)  | P-8                     |                                      | fin de son emménagement en 1929   |
|   | CI            | Square                                  |       | <b>Pasteur Louis</b> (1822-1895)  | M-8                     |                                      | début de son emménagement en 1929   |
|   | VH            | Traversée d'immeuble                    |       | relie la rue du Vieillard au bas de la rue 59ème de Ligne (face Gouzènes)   | O-7                     |                                      |   |
|   | VH            | Traversée d'immeuble                    |       | couloir fantôme (ou Caravano) relie la place Billard à la rue Ménochet  | O-8                     |                                      | relie place Billard à la rue Ménochet par l'immeuble... ?   |
|   | VH            | Traversée d'immeuble                    |       | relie la rue Trézel basse à la rue Duvivier (atelier Gendre)  |                         |                                      | immeuble ..... ?  |
|   | VH            | Traversée d'immeuble                    |       | relie rue Trézel basse à la rue Duvivier par l'immeuble du marchand de glace  | O-8                     |                                      | immeuble marchand de glace à rafraichir rue Trézel basse  |
|   | VH            | Traversée immeuble <b>Borg</b>          |       | relie rue Abram au Chemin Mermoz par l'immeuble Borge   | Q-7                     |                                      | immeuble Borge  |
|   | M             | Tunnel                                  | fort  | <b>Abdelkader</b>   | S-8                     | •                                    | un projet de route allant de l'école de garçons (plus tard Louis Maudet) et la porte dite Abdelkader, prévoyait le percement d'un tunnel sous le fort afin de continuer plus tard un chemin en corniche (Oued Sahel n° 1177 du 4/07/1897) - construit vers 1899 (voir Oued Sahel n° 1369 06/1899). Aujourd'hui l'intérieur du tunnel a été refaite, une vraie oeuvre d'art.   |
|   | CI<br>VH<br>M | CAMP INFÉRIEUR<br>VILLE HAUTE<br>MARINE | *     | Les " <b>Mort pour la France</b> " figurent sur les plaques du monuments aux Morts de la ville de Bougie. Un décret pris à la date du 18/01/1923 par M. le Président de la République, approuvant la délibération du Conseil Municipal de Bougie du 20/03/1922 décidant d'attribuer, à titre d'hommage public, les noms de militaires "morts au champ d'honneur" à diverses voies publiques de cette Ville. 260 morts en 14/18.<br>Lors de l'anniversaire du 11/11/1924 le Maire rendit public ces appellations. Désormais, 28 voies de la ville porteront le nom de ces glorieux "Morts pour la Patrie" (Relevé dans l'Echo de Bougie n° 1340 du 11/02/1923, du n° 1423 du 16/11/1924 et OS n° 208 du 13/11/1924). Les autres noms furent certainement attribués par d'autres Conseils Municipaux, mais pas retrouvés dans la presse locale de l'époque ! (il y a des trous...) D'autres noms proposés ne seront pas retenus. C'est un total de <b>58 noms</b> de jeunes hommes tués au cours de cette guerre, qui seront donnés à différents emplacements dans la Ville de Bougie. Le site historique de Mémoires des Hommes vous en dira un peu plus sur ces "morts pour la France".<br><br>NB - beaucoup de noms de rues, relevés sur des plans anciens, ont disparus du fait des transformations effectuées sur des terrains nécessitant une réhabilitation urbaine. |                         |                                      | (1) <b>Calcagni</b> Marcel était allié aux familles Maudet, Gehin, Martel et Hursy (voir sur le site de Ceuxdebougie, l'arbre généalogique de ces familles (les Maires).<br>Quelques endroits portent encore les noms du temps de la présence française : <b>rue du Vieillard, rue Fatima, rue Oued Chellal, rue du Gouraya, square Pasteur, Bois sacré, Cité des Eucalyptus, Quai Laferrière.</b><br>Certains noms de rues, qui figurent sur le plan de 1850, ne semblent pas avoir été rebaptisées du temps de la présence française ! On peut citer la place Salomon, la rue Salomon, la rue St Michel, la rue Lemercier, la rue Sidi Kadder, la rue Karaman, toutes situées dans le quartier Karaman.<br>Sur le Bougie actuel, deux noms d'origine française apparaissent : l'hôpital municipale rebaptisée <b>Frantz Fanon</b> et la rue St Louis rebaptisée <b>Maurice Audin...</b> |
|   |               |   | *     | <b>BATIMENTS ET DIFFERENTS EDIFICES PUBLICS OU AUTRES (à compléter)</b>   | Coordonnées sur le Plan |                                      | • Les Morts pour la France en 14/18<br>• Renseignements divers  |
| B | TP            | <b>C.F.A</b>                            |       | <b>Ateliers CFA</b>   | E-13                    | •                                    | 1888  |
| 1 | CI            | <b>C.F.A</b>                            |       | <b>Gare SNCF et Petite Vitesse</b>  | L-11                    | •                                    | La 1ère ligne fut construite en 1859 - Alger > Blida Bougie : la ligne Beni-Mansour > Bougie - 88 kms - fut construite entre 1887 et 1888 par la Cie de l'Est algérien (CEA). Il existait plusieurs Cie en Algérie afin de faciliter le développement du réseau ferré. En 1912 les réseaux des Cies existantes passèrent sous le contrôle de la CFAE (Cie des Chemins de Fer Algériens de l'Etat). C'est en 1959 que fut créée la SNCF. La fin de la concession de chemins de fer en Algérie se fit en 1976.  |
| B | TP            | <b>C.F.A</b>                            |       | <b>Dépôts CFA</b>   | H-10                    | •                                    | 1888  |
| E | VH            | <b>Banque</b>                           |       | Crédit Foncier  | O-8                     |                                      | 1, rue du Vieillard   |
| E | VH            | <b>Banque</b>                           |       | Crédit Lyonnais   | O-8                     |                                      | 11, rue Trézel  |
| E | VH            | <b>Banque</b>                           |       | de l'Algérie  | O-9                     |                                      | Place de Gueydon - année de construction vers 1923 (Andréone)   |
| E | VH            | <b>Banque</b>                           |       | autres à trouver ...  |                         | •                                    |   |
| B | CI            | <b>La Bravoure</b>                      |       | (association sportive)  | I-8                     |                                      | rue Laure association créée en 1898   |
| E | VH            | <b>Café</b>                             |       | rue Trézel basse  |                         |                                      | gérant : Pappalardo   |
| E | VH            | <b>Café</b>                             |       | rue Trézel haute  |                         |                                      |   |
| E | VH            | <b>Café le Cintra</b>                   |       | place Clément Martel  |                         |                                      | gérant : Solal  |
| E | CI            | <b>Café Ormières</b>                    |       | au Camp inférieur   |                         |                                      | fut un temps siège social du club de pingpong de Marcel Cappaï (OSB)  |



|   |    |                              |  |   |          |   |   |
|---|----|------------------------------|--|---|----------|---|---|
|   |    |                              |  | il y en avait une multitude. A rechercher.  |          | • |   |
| B | TP | <b>Calle sèche</b>           |  | près de l'embouchure de l'oued Es Seghir (arrière-port)   | I-15     |   | construite en même temps que l'arrière port à dater de 1926   |
| B | VH | <b>Casbah</b>                |  | espagnole   | M-10     |   | date de construction : XVI <sup>e</sup> sous Charles Quint  |
| B | VH | <b>Caserne</b>               |  | <b>Bridja inférieur</b>   | Q-6      |   | Bridja : nom d'origine turc   |
| B | VH | <b>Caserne</b>               |  | <b>Charles Roux</b> (Bridja supérieur)  | P-5      |   | Colonel Wulfran Marie Louis Charles-Roux (1899-1918) - Il créait en 13/12/1917 le 11 <sup>e</sup> Régiment de Marche des Tirailleurs qui sera le régiment cantonné à Bougie. Il décède le 25/10/1918 des suites de ses blessures de guerre (au Bois Ferrières - bataille de la Serre). Son nom fut donné à cette caserne pour honorer sa mémoire. Année de construction de la caserne : certainement à la fin du 19 <sup>e</sup> me. Ces bâtiments figurent sur un plan de 1891. Cette caserne, après l'indépendance, fut transformée en lycée : Lycée des Oliviers.  |
| B | VH | <b>Caserne</b>               |  | <b>Douanes</b>  | O-8      | • | annoter sur le plan de 1851   |
| B | CI | <b>Caserne</b>               |  | <b>Gendarmerie nationale</b>  | G7-G8    |   | date de construction après Guerre (la précédente se situait rue Dufour - bombardée et détruite en 1942)   |
| B | CI | <b>Caserne</b>               |  | <b>Pompiers</b> (annexe Camp Inférieur)   | G-6      |   | hameau des Eucalyptus (derrière la gendarmerie)   |
| B | VH | <b>Caserne</b>               |  | <b>Pompiers</b> (caserne principale sous la place de Gueydon)   | O-8      |   | avenue de la Marine   |
| B | VH | <b>Cimetière</b>             |  | chrétien - rue Decap  | Q-3      |   | la 1 <sup>ère</sup> concession enregistrée (registre des concessions) date du 21/11/1879) et ceux dcd avant ! où les mettaient-ils ? L'annexe et le logement seront construits à dater de 1896 (voir EDB de l'époque). La première inhumation pourrait remonter à 1833.   |
| B | VH | <b>Cimetière</b>             |  | israélite - fond rue Donain   | R3-S3    |   | en contre-bas du cimetière chrétien (pas d'informations !)  |
| B | CI | <b>Cimetière</b>             |  | musulman -  | J-2      |   | Portes Clauzel  |
| E | VH | <b>Cinéma Alhambra</b>       |  | place de Gueydon  | G-9      |   | sous la place de Gueydon - Au moment de la construction de l'actuelle place de Gueydon en 12/1923) - Exploitant : Caravano  |
| E | CI | <b>Cinéma Mon Ciné</b>       |  | rue Barbe   | E9 ou 10 |   | rue Barbe Exploitant M. Solal   |
| E | CI | <b>Cinéma Shangai</b>        |  | rue Lamoricière   | L-10     |   | rue Lamoricière Exploitants G.Béker & Bouamza -   |
| B | VH | <b>Cippe de Lambèse</b>      |  | place Foch - face à la Mairie   | O-8      |   | Monument romain (voir site de l'association)  |
| B | M  | <b>Citernes des Aiguades</b> |  | rampe Pilato (sous square S/Préfecture)- deux citernes cylindriques - il n'en reste plus qu'une à présent inutilisée. | P-8      |   | construite en 1931 avec la conduite de la corniche (voir article Adb 2015)  |
| B | VH | <b>Citernes hautes</b>       |  | (romaines et nouvelles) rue des Citernes  | M-4      |   | liées à l'adduction d'eau de Toudja   |
| B | VH | <b>Citernes autres</b>       |  | d'autres citernes existaient : caserne Roux - fort Abdelkader - Sous la Mairie...                                     |          |   | sous la Mairie elle fut transformée en salle d'études de la bibliothèque  |
| E | VH | <b>Clinique Bréchet</b>      |  | (sur l'emplacement d'une ancienne clinique des lits militaires)   | N-4      |   | Dr Bréchet arrivé en 1932 à Bougie (ex interne hôpital de Lyon). Il fut assassiné au tout début des événements. Peut-on assassiner un médecin ?   |
| B | VH | <b>Commissariat</b>          |  | Commissariat central  | N-8      |   | place sous l'église st Joseph - Place Billard ancienne emplacement du Marché couvert  |
| B | VH | <b>Commissariat</b>          |  | Commissariat-Annexe des Cinq Fontaines  | N-5      | • | RDC immeuble...? A droite en haut de la rue du Vieillard.   |
| E | M  | <b>Compagnie maritime</b>    |  | <b>Cie Leborgne</b>   | S-9      |   | quai Ribaucourt   |
| E | M  | <b>Compagnie maritime</b>    |  | <b>Cie Schiaffino</b>   | Q-9      |   | quai Laferrière   |
| E | M  | <b>Compagnie maritime</b>    |  | <b>SGTM</b>   | Q-9      |   | quai Laferrière   |
| E | M  | <b>Compagnie maritime</b>    |  | <b>Cie Transatlantique</b>  | O-10     |   | quai de la Marine (nord-ouest)  |
| B | VH | <b>Culte catholique</b>      |  | Eglise St Joseph - place St Joseph  | N-8      |   | Paroisse fondée le 05/04/1839 par l'évêque d' Alger Mgr Dupuch. Il était accompagné de Mère Emilie de Vialar (canonisée en 1951 fondatrice et supérieure des soeurs de "Saint Joseph de l'Apparition". Construite en 1857, l'église sera ouverte au culte 3 ans après et consacrée le 15/05/1877 (20 ans après). Elle a pris le nom de St Joseph certainement en mémoire d'Emilie de Vialar. L'année de sa construction correspond au passage de la Comète Donati- C'est cette comète qui figure sur les armes de la ville - Elle fut agrandie vers 1930 (les deux bas-côtés : à gauche, autel du Sacré Coeur et à droite, autel de la Vierge Marie). Elle occupe l'emplacement d'une ancienne mosquée dite djama Sidi El-Mohoud. Elle même sur ancien temple romain. |

|   |    |                              |  |   |           |  |   |
|---|----|------------------------------|--|---|-----------|--|---|
| B | CI | Culte catholique             |  | Eglise Ste Thérèse - croisement rue zaouch et rue Lyautey   | H-8       |  | Voir article Alain Garda Echo de Bougie 2011. Edifiée par Joseph Lembo, curé de St Joseph, entre 1932 et 1934 (inauguration 04/1934). Elle porte le nom de Ste Thérèse, comme beaucoup d'autres églises construites à cette même époque, en raison de la renommée importante de Ste Thérèse de l'Enfant Jésus, béatifiée en 1923 et canonisée en 1925.  |
| B | VH | Culte musulman               |  | Mosquée Sidi Sofiane (rue et escaliers Baba-Aïssa - Cinq Fontaines)   | N-3       |  | voir article ADB de 2015 - la mosquée de Zebida de la Bonnière - Serait la mosquée Baba Sefian Tsouri dont parle Charles Féraud dans son livre "l'Histoire de Bougie"?  |
| B | VH | Culte musulman               |  | Mosquée Sidi Soufi - place Sidi Soufi (ainsi que l'ancienne petite mosquée)   | L-6       |  | Marabout - construite par les Français en 1904... et inaugurée le 23 mai 1902. Il existe toujours une première (petite) mosquée Sidi Soufi derrière cette nouvelle construction.  |
| B | VH | Culte israélite              |  | Synagogue - angle rue Clauzel - esc. Chapeyron  | M-8       |  | Construite en 1899 et inaugurée en avril 1900.  |
| B | VH | Culte anglican               |  | temple au 9 rue René Abram  | Q-7       |  | Tenu jusqu'en 1962 par M Sears et Charter (des Britanniques)  |
| B | VH | Culte protestant             |  | Temple protestant - Bd Clémenceau   | O-6       |  | A l'initiative du pasteur Edouard Clot. Date de construction 1929 (1930 année de l'inauguration - voir discours dossier archives n° 78)   |
| B | VH | Culte catholique             |  | Presbytère de l'église St Joseph - rue Fatima   | L-8       |  | construction en 1900 (Oued Sahel du 6/5/1900)   |
| B | VH | CES Chalençon                |  | angle rue Vauban - escaliers Chapeyron (ex école d'artisanat)   |           |  | Instituteur à Bougie dans les années 1930.<br>Au préalable, ce bâtiment avait été acquis par la ville pour y aménager une école d'artisanat indigène pour les filles (voir OS du 11/04/1929 ) Cette école fut ensuite transférer dans une nouvelle école construite en 1927.  |
| B | VH | Ecole Ammour Abdelkader      |  | rue Fatima  |           |  | <b>mort pour la France en 14/18</b> date de construction... avant 1928. *   |
| B | VH | Ecole Artisanat indigène     |  | nouvelle école (formation à l'artisanat indigène)   | K3-L3     |  | près des portes du Gouraya debut construction 1927  |
| B | CI | Ecole Emile Salles           |  | Rue Zaouch Frères   | G-8       |  | <b>mort pour la France en 14/18</b> date de construction... avant 1928. *   |
| B | VH | Ecole Jeanne d'Arc           |  | Ecole libre des religieuses de la Doctrine Chretienne<br>Congrégation de la Doctrine chrétienne : installée en Algérie dès 1846 à | N-8       |  | quartier St Joseph-Cette école existait déjà en 1922. Nous retrouvons le bâtiment sur un plan de 1851 mais sans précision   |
| B | VH | Ecole Apprentissage maritime |  | du anciens casernement Sid Ahmet (voir plan 1891)   | S-8       |  | sur des bâtiments existants date de construction... ?   |
| B | VH | Ecole Artisanat (filles)     |  | rue 59ème de Ligne  | N-5       |  | Cette école était dirigée par Mme Gotuzot - (cette école changera de fonction pour devenir plus tard Ecole de formation ménagère).  |
| B | VH | Ecole Charles Roux           |  | Rue Lambert   | N-3       |  | Année de construction 1929 (CM 28/02/1929) voir aussi OS du 06/12/1928. Pourrait-être ce F.Charles Roux - 1879-1961 - diplomate et historien fervent défenseur de l'empire colonial français. Il est entre autres l'auteur de "France et Afrique du Nord avant 1830 - les précurseurs de la conquête" (1932). Auteur de nombreux écrits historiques. Il est le père de Edmonde Charles Roux.  |
| B | VH | Ecole commerciale            |  | ex Cours complémentaire de filles - angle rue St Louis et place St Joseph - après la construction de la nouvelle école.           | N-8       |  | existe sur le plan de 1850 comme école de filles et garçons et presbytère   |
| B | VH | Ecole Horluc                 |  | école de filles indigènes (construite en 1929) angle rues Kléber et Vauban  | N-7       |  | Construite en 1929. Horluc : inspecteur d'académie (1913) puis vice-recteur (1927)  |
| B | CI | Ecole Jacquard               |  | Bd Lyautey  | I-7       |  | Ancien inspecteur gal de l'enseignement en Algérie Construction ?   |
| B | VH | Ecole Jeanmaire              |  | rue St Louis - construite dans les années 1950  | M6-N6     |  | Un recteur réputé de l'Académie d'Alger (fin 19ème début 20ème). Fut un précurseur en matière d'enseignement en Algérie principalement à aider à la fusion sous un même drapeau de tous ces peuples qui firent l'Algérie. Il quitta l'Algérie après plus de 25 ans à son service ses visions de l'enseignement pour tous n'étant pas suivis par ses détracteurs. Une monument à sa mémoire a du être érigé à ALger (EDB n° 1030 du 02/03/1913). Voir article journal de l'association 2023. |
| B | VH | Ecole Louis Maudet           |  | Boulevard Masselot (ex boulevard des Cinq Fontaines)  | P-7       |  | <b>mort pour la France en 14/18</b> Date de construction : dans le courant du 19ème (existait sur le plan 1891). Instituteur, apparenté aux familles Calcagni, Géhin - Louis Albano en fut directeur à dater de 1936 après avoir été celui de l'école E. Salles. *  |
| B | VH | Ecole Michelet               |  | rue St Louis  | N-7       |  | Jules - grand historien du XIXè - (1752-1834) construction ?  |
| B | CI | Ecole Orfila François        |  | Aux quatre Chemins - route des Concessions - directeur M. Clanet  | hors plan |  | EDB n° du 16/12/1934 - Conseil municipal donne le nom de Orfila François à l'école construite sur un terrain, don de cette famille.<br>M. Orfila est décédé en 07/1933.   |

|   |    |                                  |  |   |           |   |   |
|---|----|----------------------------------|--|---|-----------|---|---|
| B | VH | Ecole <b>Pigier</b>              |  | chemin Mermoz (rez-de-chaussée sous les arcades immeuble Borg)  |           |   | Ecole de couture dirigée par Mademoiselle Escalés   |
| B | CI | Ecole <b>Professionnelle</b>     |  | RN 9 (près du stade) - remplaça la section apprentissage de l'école Ammour Abdelkader (voir photos de classe) | B-15      |   | date de construction années 1950 Après guerre...  |
| B | CI | Ecole <b>Taillard</b>            |  | école de filles - rue Laure et avenue 3ème D.I.A  | I-9       |   | Année de construction 1934 (décision CM en 1933 - budget 1934). Son nom fut donné par décision d'un CM du 23/01/1937. M.Taillatd était Recteur de l'Académie d'Alger. La municipalité de Bougie vota cela en reconnaissance des services rendus à la ville par ce recteur. M.Taillard quitta la colonie en 1932 pour l'Université de Montpellier.   |
| B | CI | <b>E.G.A</b>                     |  | District (av. 3ème D.I.A)   | H-9       | • | date de construction... ?   |
| B | VH | <b>E.G.A</b>                     |  | Siège social - place de Gueydon   | N-9       | • | immeuble face place de Gueydon construit après 1940 !   |
| E | P  | <b>Etablissement de bains</b>    |  | (Lubrano-Jacomino)  | V-2       |   | baie de Sidi Yayah (proximité du four à chaux)  |
| B | VH | <b>Fort Barral</b>               |  | Barral  | M-6       |   | Général - mort le 21/05/1850 des suites de ses blessures chez les Beni-Immel. Son cercueil reposera dans le fort pendant un certain temps puis sera transféré au cimetière de Bougie dans un tombeau sur lequel une grande plaque en marbre rappelle les événements . Le fort portera dorénavant son nom. Bordj Moussa-époque espagnol 1539 bâti sur les ruines du palais de l'Etoile. Un village au sud de Bône ( près de Mondovi où est né Albert Camus) portera son nom.   |
| B | CI | <b>Fort Clauzel</b>              |  | (ex tour du Moulin Demous)  | hors plan |   | Clauzel Bertrand (1771-1842) général en chef des troupes en Algérie 1830-1831   |
| B | VH | <b>Fort du Gouraya</b>           |  | Gouraya   | hors plan |   | Construit par les Français en 1833 (Lemercier) sur une quouba où reposerait Yemma Gouraya !   |
| B | VH | <b>Fort Lemercier</b>            |  | Lemercier Jean-Baptiste (voir aussi rue)  | hors plan |   | (participe aux préparatifs du débarquement en 1830)   |
| B | VH | <b>Fort Rouge</b>                |  | fort Bou Lila (au dessus du quartier Sidi Touati)   | hors plan | • | ? emplacement de batteries...   |
| B | VH | <b>Fort Rouge</b>                |  | emplacement d'anciennes batteries   | hors plan | ! | un autre emplacement, dénommé lui aussi Fort Rouge (son nom vient peut-être du sol en latérite de cet endroit !) existait à gauche du croisement des routes du Grand Phare et celle des Aiguades.ancien emplacement de batteries)   |
| B | VH | <b>Garage Lauber dit Thureau</b> |  | deux entrées : entrée haute : rue Dufour - entrée basse : desserte des divers entrepôts de sociétés (ex RN 9) | O-9       |   | Si on agrandit cette image on peut voir en fronton de ce garage à gauche « garage » et à droite « Lauber ». Ce garage avant-gardiste a été construit en 1928 par M. Émile Lauber, un monsieur qui venait du Nord de la France. En 08/1928 un membre du Conseil municipal s'étonnait que l'on autorisât cette construction sur un terrain, rue Ménochet, loué par les Ponts & Chaussées Maritimes à M. Lauber ; le terrain dont il s'agit ayant été réservé bien avant-guerre pour la construction du Boulevard Front de Mer... Le fond fut ensuite vendu à M. Paul Besnard en 1930, propriétaire viticulteur à Oued-Amizour Ce garage sera démolé pour laisser la place à la Rampe de la Marine dans les années 1950. L'histoire de ce garage n'est pas très claire. Ce nom de Thureau vient de l'épouse de M. Thureau chef mécanicien de ce garage. C'est son épouse qui, par captation (!) suite à ses aventures avec Lauber puis Besnard, et après le décès de son mari, aurait hérité de ce garage quelle dirigea jusqu'à sa démolition début des années 1950. Après guerre elle se remaria avec un Anglais... qui avait fait construire un petit cabanon à Boulimat. Cet anglais avait formulé le souhait d'être enterré à Boulimat. Il fit construire à cet effet un caveau dans lequel il repose peut-être encore... Une histoire bougiote dans toute sa splendeur telle qu'il en existait d'autres que les anciens racontaient. |
| B | VH | <b>Hôtel de Ville</b>            |  | Située place Foch   | O-7       |   | construite après 1900 ! - un premier édifice existait avec une annexe de Justice (voir carte postale 1905).   |
| B | VH | <b>Hôtel des Impôts</b>          |  | rue Dufour  | N9        |   | Rue Paul Dufour.  |
| B | VH | Lits militaires                  |  | Lits militaires (voir aussi impasse Monié)  | N-4       |   | Lors d'une transformation de l'édifice par les Algériens, l'aile droite, mal étayée s'effondra (voir photo)   |
| B | VH | Lits militaires (clinique)       |  | Lits militaires (clinique) en face de la sous-préfecture  | N-4       |   | existait sur le plan de 1891  |
| E | VH | <b>Hotel Central</b>             |  | Hôtel Central - 17 rue Lambert (maison close de Bougie)   |           |   | gérant Doukan Edmond  |

|   |    |   |  |  |           |  |  |
|---|----|---|--|--|-----------|--|--|
| E | VH | <b>Hôtel de l'Etoile</b>                  |  | Hôtel de l'Etoile - place de Gueydon   |           |  | gérant famille Berg  |
| E | VH | <b>Hôtel d'Orient</b>                     |  | Hôtel d'Orient - 7 rue Trézel basse  |           |  | gérant Georget Berg  |
| E | VH | <b>Hôtel du Gouraya</b>                   |  | Hôtel du Gouraya - rue St Louis  |           |  | gérant (tenu par un Algérien !)  |
| E | VH | <b>Hôtel Transatlantique</b>              |  | place Pérusset - ancien hôtel des voyageurs crée par Louis Dufour au milieu du 19ème siècle. |           |  | ancien hôtel des voyageurs crée par Louis Dufour au milieu du 19ème siècle. Fermera par manque de clientèle. Immeuble transformé en appartements   |
| E | VH | <b>Hôtel la Belle Kabyle</b>              |  | Hôtel La Belle Kabyle - Porte Sarrazine  |           |  | gérant Gilbert   |
| E | CI | <b>Hôtel -Café de la Gare</b>             |  | Hôtel-café de la Gare - avenue de la 3ème D.I.A  |           |  | propriétaires famille Apap de 1935 à 1945, puis Thivisole  |
| E | VH | <b>Hôtel - Majestic Hôtel</b>             |  | Majestic hôtel - 16 rue du Vieillard   |           |  | propriétaire Louis Mougel  |
| E | VH | <b>Hotel Bridja</b>                       |  | rue Lambert  |           |  | gérant : Albérola  |
| E | VH | <b>Café-brasserie Le Richelieu</b>        |  | Café-Brasserie Le Richelieu - place de Gueydon   |           |  | gérant : Jambert   |
| E | VH | <b>Restaurant le Savory</b>               |  | Le Savory - rue du Vieillard   |           |  | gérant : Thermo  |
| E | CI | <b>Restaurant chez Bouaoudia</b>          |  | Chez Bouaoudia - Les Quatre Chemins  |           |  | gérant : Bouaoudia   |
| E | M  | <b>Hotel-Brasserie de la Brise de Mer</b> |  | Hôtel-Brasserie de la Brise de Mer (baie de Sidi Yahah)                                      |           |  | gérant : Pigale  |
| E | M  | <b>Hotel-restaurant de la Corniche</b>    |  | Brise de Mer (baie de Sidi Yahah)  |           |  | gérant : Lubrano   |
|   |    |   |  | d'autres à rechercher...   |           |  |  |
| B | VH | <b>Hôpital civil</b>                      |  | Quartier Sidi Touati   | M-5       |  | sa construction débute en 1888   |
| B | VH | <b>Hôpital militaire</b>                  |  | coteau Bridja  | Q-6       |  | ébauche de sa construction en 1834 sous Lemerrier  |
| B | VH | Clinique des Lits militaires              |  | ex.Lits militaires (voir aussi impasse Monié) devient clinique Bréchet                       | N-4       |  | à l'emplacement de l'actuelle clinique Bréchet   |
| B | VH | Clinique des Lits militaires              |  | ex.Lits militaires (clinique) en face de la sous-préfecture                                  | N-4       |  | existait sur le plan de 1891   |
| B | VH | <b>Maison forestière</b>                  |  | route du Gouraya   | hors plan |  | année de construction ? Existait déjà en 1913, la demande d'alimentation gratuite en eau potable ayant été rejetée !   |
| B | VH | <b>Maison des Œuvres</b>                  |  | (anciennes écuries Azoulay) impasse Calcagni   | N-9       |  | Création du chanoine Levrey curé de Bougie (1953)  |
| B | CI | <b>Marché arabe</b>                       |  | face église Ste Thérèse  | I-8       |  | Une simple plate-forme nue en forme de triangle prise entre les rues Laure et Lyautey, face à l'école Jacquard.  |
| B | VH | <b>Marché arabe</b>                       |  | place Louis Philippe   | L-6       |  | Sidi Soufi - le foundouk abri et étales, sera entrepris en 1896.   |
| B | VH | <b>Marché dit couvert</b>                 |  | Place Billard  | O-8       |  | Année de construction .... sera fermé et démolit en 1938 après la construction du nouveau marché rue Dufour lié au théâtre municipal)  |
| B | VH | <b>Marché Borge</b>                       |  | marché couvert (sous le théâtre) rue Paul Dufour   | M-10      |  | construit sous le théâtre à dater de 1934 à 1936   |
| B | VH | <b>Monument aux Morts</b>                 |  | place Pérusset   | O-6       |  | date de construction 1927 à 1929   |
| B | VH | <b>Musée Cazaubon Jean</b>                |  | sous la place de Gueydon (décision CM 1922)  | O-9       |  | Cazaubon fut créateur et conservateur de ce musée qui porta son nom. En 1900-1901 il occupa la présidence de la Bravoure créée en 1898.  |
| B | VH | <b>Pénitencier du Gouraya</b>             |  | nous avons développé ce sujet dans l'EDB de 2005   | hors plan |  | Construit sous Napoléon III sera fermé par décision ministérielle en 1923 et transféré à Aïn Beïda. Plus tard une tentative de construction d'un hôpital psychiatrique n'aboutit pas (période des événements).   |
| B | VH | <b>Palais de Justice</b>                  |  | rue Paul Dufour  | N-10      |  | date de construction après 1896 (achat du terrain en 10/1896). Au début, la Justice se trouvait dans un petit bâtiment annexé à l'ancienne Mairie (voir cartes postales anciennes). Dans les années 2000, les Algériens ont voulu conditionner ce bâtiment en école des Beaux Arts. Mal leur en pris car mal échaffaudé, toute l'aile droite s'est effondrée.. Il y a une justice. |
| B | M  | <b>Pilotage</b>                           |  | (amorce môle Abdelkader)   | S-9       |  | construit vers 1923 (Oued Sahel n° 132 05/1923)  |
| B | VH | <b>Plateau des Ruines</b>                 |  | route du Gouraya   | hors plan |  | denommé ainsi car il comportait des ruines d'anciens remparts de la ville. Sur certaines cartes anciennes il peut-être dénommée Plateau des Tours.   |
|   |    | <b>Pont rouge</b>                         |  | emplacement d'anciennes batteries. Se situe face à l'accès du Petit Phare                    |           |  |  |

|   |    |  |  |   |       |   |  |
|---|----|--|--|---|-------|---|--|
|   |    | <b>Pont sur la Soummam</b>             |  | dit pont Scala ou Skala   |       |   | Nous ne savons pas encore son année de construction ni par qui. Nous avons retrouvé un dessin réalisé par un dénommé P.E Clergue daté du 6/3/1871. On ne peut l'attribuer à l'ingénieur Ribaucour qui arriva en Algérie qu'en 06/1886. Il étudia à Bougie un pont de 36m d'ouverture mais nous n'en savons encore pas plus.  |
| L | P  | <b>Port</b>                            |  | Arrière-port  |       |   | date de construction à dater de 1926   |
| L | P  | <b>Port</b>                            |  | Avant Port (Sidi Yahya)   |       |   | date de construction à dater de 1926   |
| L | P  | <b>Port</b>                            |  | Bassin principal dit le Port                                      |       |   | son emménagement aurait démarré en 1892 ! En 1900 on parle de la fermeture du Port ! Avant 1926, année de démarrage de l'agrandissement du port, la passe Abd-el-Kader n'existait pas et l'entrée du port avait son emprise dans ce qui sera plus tard la grande jetée.  |
| B | VH | <b>Porte Clauzel</b>                   |  | Clauzel   | J-2   |   | aménagement des fortifications lors de la conquête   |
| B | VH | <b>Porte de l'Arsenal</b>              |  | (n'existe plus)   | M-9   |   | se trouvaient en haut du futur bd Bizou (voir carte postale)   |
| B | VH | <b>Porte Bridja</b>                    |  | Bab Amsiouen - de l'Hôpital militaire                             | Q-5   |   | demande de démolition des portes formulée en 1929 (EDB)...   |
| B | VH | <b>Porte du cimetière</b>              |  | (n'existe plus)   | P-4   |   | se trouvaient sur l'actuelle rue Décap   |
| B | VH | <b>Porte Fouka</b>                     |  | Fouka ex bab el Bounoud - la porte des étendards)                 | K-6   |   | construite entre 1067 et 1071 sous le règne de El Nacer  |
| B | VH | <b>Porte du Gouraya</b>                |  |   | K-1   | • | histoire ?   |
| B | M  | <b>Porte Sarrazine</b>                 |  | Sarrazine (bab el Bahr - la Porte de la Mer)                      | P-8   |   | construite au XIème siècle (vestige de l'époque Hammadite - ou Hammadite - 1014 à 1152) réemploi de matériaux antérieures.   |
| B | VH | <b>Porte du Tunnel Abdelkader</b>      |  | Bab Es Sadat - Tunnel Abdelkader (vestiges)                       | S-8   |   | Epoque En Nacer ...!   |
| B | VH | <b>Porte Sidi Ahmet</b>                |  | fin du chemin des Oliviers-entrée école maritime                  |       |   | n'existe plus - voir plan 1891   |
| B | VH | <b>Ponts &amp; Chaussées</b>           |  |   | O-5   |   | rue Andréone   |
| B | VH | <b>Ponts &amp; Chaussées maritimes</b> |  |   | R-8   |   | avenue de la Marine (Travaux du Port-M. Siméon)  |
| B | VH | <b>Poste</b>                           |  | - Recette principale - Place Clément Martel ex place de l'Arsenal | M-9   |   | Sa construction remonte à 1923. Au préalable (plan 1891) les Postes et Télégraphes se situés à l'angle de la rue Trézel basse et la future place Pérusset.   |
| B | VH | <b>Poste</b>                           |  | - annexe des Cinq Fontaines                                       | N-4   |   | haut à droite de la rue du Vieillard (à côté de l'épicerie de Mme Dordor !)  |
| B | CI | <b>Poste</b>                           |  | - annexe du Camp inférieur  | I-8   |   | rue Laure - maison Robert  |
| B | CI | <b>Prison civile</b>                   |  | - rue Zaouch  | H-7   | • | certainement avant 1894 - cette prison remplacera une ancienne prison peu confortable...une emprise avait été faite sur le plan de 1851 entre la rue Salomon et la rue de la Rochette dans le quartier Karaman. Sur un mur extérieur de la prison (côté gauche) est inscrit : Saldae Civitas - Bougie - long. 2°44'26" Est - lat. 36°546'34" Nord - Alt. 15m16 (voir photo PHD222b.  |
| P | M  | <b>Quai RIBAUCCOUR Albert</b>          |  | bassin principal  | S-9   |   | 1845-1896 - Ingénieur des Ponts & Chaussées (X 1865), à l'origine du projet des travaux d'agrandissement du Port (3 bassins) voir Oued Sahel n° 1012 du 24/11/1895. Décédé prématurément à Philippeville, en 09/1893 il n'aura pas eu le temps de voir se concrétiser son projet. On lui doit la ligne de chemin de fer Bougie > Beni-Mansour. C'est lui aussi qui constatera la valeur des calcaires qui conduiront à la construction du Four à chaux par la famille Ferrouillat. Il fait l'étude d'un pont de 36m d'ouverture (peut-être celui de la Soummam, pas sûr puisqu'il arrive en Algérie en 1886 et que le pont sur la Soummam existait déjà depuis au moins 1871 - voir dossier n° 90), celle d'une sous-préfecture, d'un hôtel des Postes et la réutilisation de l'aqueduc romain de Saldae (Toudja). |
| P | M  | <b>Quai LAFERRIÈRE</b>                 |  | bassin principal  | Q9-R9 |   | Laferrière - Gouverneur général 1898-1900 - fait suite au quai Ribaucour   |
| P | M  | <b>Quai CENTRAL</b>                    |  | bassin principal  | P-9   |   | fait suite au quai Laferrière  |
| P | M  | <b>Quai NORD-OUEST</b>                 |  | bassin principal  | O-10  |   | fait suite au quai Central   |
| E | CI | <b>SOFRALI (liège)</b>                 |  |   | D-8   |   | traitement des lièges de la région (voir article dans ADB signé M. Castell)  |
| B | VH | <b>Sous-Préfecture</b>                 |  | place de la Sous-préfecture                                       | O7-P7 |   | date de construction à partir de 1894. Voir Oued Sahel de 05/1896 date de construction 1934 à 1939 (voir article ADB 2017 et site association à cette adresse : <a href="http://www.ceuxdebougie.com/05-HIST/5.34-Theatre(texte).html">http://www.ceuxdebougie.com/05-HIST/5.34-Theatre(texte).html</a> )  |
| B | VH | <b>Théâtre municipal</b>               |  | Boulevard Bizou   | M-9   |   | association à cette adresse : <a href="http://www.ceuxdebougie.com/05-HIST/5.34-Theatre(texte).html">http://www.ceuxdebougie.com/05-HIST/5.34-Theatre(texte).html</a> )  |

|   |    |                                  |  |  |      |  |  |
|---|----|----------------------------------|--|--|------|--|--|
| E | VH | Transporteur du four à chaux     |  | transporteur aérien par wagonnets depuis la carrière du Gouraya  | U-1  |  | voir usine et four à chaux   |
| E | TP | Transporteur mines de Bou Amrane |  | transporteur aérien par wagonnets  | I-16 |  | mines exploitées depuis 1924 (fer, phosphate), abandonnées en 1957 après sabotage de la ligne par le FNL.  |
| B | P  | Usine four à chaux               |  | Sidi Yayah   | U-2  |  | A été crée par Prosper Ferrouillat (1847-1926) propriétaires avec son frère Auguste du domaine agricole à Oued-Marsa - 860 ha. 1896-1897 (voir photo plaque) existait sur plan 1891. Fours alimentés par la carrière du grand phare par wagonnets suspendus. Industriels lyonnais fondateur du journal Lyon républicain. Prosper fut aussi créateur de la Sté des chaux hydrauliques et ciments d'Algérie. |
|   | VH | Plans de la ville de Bougie      |  | Il existait un premier plan dressé du 10 mars 1851 (peut-être un bien avant !) - approuvé officiellement le 25 août 1854 par le Maréchal de France - Ministre Secrétaire d'Etat de la Guerre : Jean-Baptiste Philibert VAILLANT (1790-1872) - d'autres suivront. |      |  | Dans le bilan de la municipalité sortante de 1896 (Clément Martel), publié dans l'Oued Sahel du 02/05/1896, il était fait mention du plan de 1851 et d'un plan plus élaboré qui avait vu le jour en 1893. D'autres plans plus ou moins détaillés virent le jour (1858-1891   |

- M Marine
- TP Terre-Pein
- P Port
- E Entreprises et autres
- L Autres lieux
- B Bâtiments publics
- CI Camp inférieur
- VH Ville Haute

→ dès 1834 l'appellation Camp Inférieur fut donnée par l'armée

Certaines précisions apportées sont tirées du livre de Laurent-Charles Féraud. : **Histoire de Bougie**

Laurent-Charles Féraud (1829-1888) arabisant français, impliqué comme interprète dans la colonisation militaire de l'Algérie, puis diplomate. Référent historique important du Constantinois. Etait également un aquarelliste réputé.

**Autres sources** : Presse locale de l'époque - Recherches sur Internet par sites spécialisés - appel aux Bougiotes via notre Site ou directement (très peu de réponses hélas !) - des cartes de la ville à différentes époques - un annuaire de 1959 - quelques ouvrages - beaucoup de volonté -

**Un devoir de mémoire à satisfaire.**

**NB Il existe encore quelques zones d'ombre.**

Aidez nous à les éclaircir.

Cette liste est téléchargeable sur le Site de l'Association

Un plan est en cours de création dont un 1er échantillon a été exposé à Sète 2019

Dernière mise à jour : >

06/07/24

**Recensement des voies ou lieux dans l'état actuel de nos recherches**

|                                 |   |
|---------------------------------|---|
| Avenues                         | 3   |
| Boulevards                      | 5   |
| carrefours (dénommés)           | 1 certainement plus   |
| chemins, sentiers ou grimpettes | 13 certainement plus  |
| cités d'habitations             | 5 certainement plus   |
| escaliers                       | 37 certainement plus  |
| esplanades                      | 1 certainement plus   |
| hameaux ou îlots                | 2 certainement plus   |
| impasses                        | 5 certainement plus   |
| places                          | 16 certainement plus  |
| quartiers (dénommés)            | 3 certainement plus   |
| rampes                          | 3 certainement plus   |
| routes                          | 10 certainement plus  |
| Rues ou ruelles                 | 87 certainement plus  |
| squares                         | 3 certainement plus   |
| traversées immeubles            | 4 certainement plus...  |
| tunnels                         | 1 + celui du grand phare et celui de la corniche des Aiguades |
| total provisoire lieux recensés | 199   |